

Сообщение, полученное от Швейцарии в отношении ее политики в области обращения с плутонием

1. Генеральный директор получил от Постоянного представительства Швейцарии при МАГАТЭ вербальную ноту от 6 августа 2003 года, в приложениях к которой в соответствии с обязательством Швейцарии в рамках Руководящих принципов обращения с плутонием (содержащихся в документе INFCIRC/549 от 30 марта 1998 года и в дальнейшем именуемых “Руководящими принципами”) и согласно приложениям В и С этих Руководящих принципов, правительство Швейцарии представляет ежегодные данные о своих национальных запасах гражданского необлученного плутония и об оценочных количествах плутония, содержащегося в отработавшем топливе гражданских реакторов по состоянию на 31 декабря 2002 года.
2. В свете просьбы, выраженной правительством Швейцарии в его вербальной ноте от 1 декабря 1997 года, касающейся его политики в области обращения с плутонием (INFCIRC/549 от 30 марта 1998 года), приложения к вербальной ноте от 6 августа 2003 года прилагаются для информации всех государств-членов.

Швейцария

ЕЖЕГОДНЫЕ ДАННЫЕ О ЗАПАСАХ ГРАЖДАНСКОГО НЕОБЛУЧЕННОГО ПЛУТОНИЯ

Суммарные данные по стране

на 31 декабря 2002 года

(Данные за предшествующий год указаны в скобках)

Округлено до 100 кг плутония, количества менее 50 кг указаны без округления

1. Необлученный выделенный плутоний в хранилищах перерабатывающих заводов	-	(-)
2. Необлученный выделенный плутоний в процессе изготовления и плутоний, содержащийся в необлученных промежуточных или незавершенных изделиях на заводах по производству топлива или других заводах по изготовлению или в других местах	-	(-)
3. Плутоний, содержащийся в необлученном МОХ-топливе или других готовых изделиях на площадках реакторов или в других местах	800 кг	(600 кг)
4. Необлученный выделенный плутоний, хранящийся в других местах	<50 кг	(<50 кг)

Примечание:

i) плутоний, учтенный в строках 1-4 выше, принадлежащий иностранным владельцам.	<50 кг	(<50 кг)
ii) плутоний в любой из форм, упомянутых в строках 1-4, содержащийся в местах нахождения в других странах и поэтому не учтенный выше	-	(-)
iii) плутоний, учтенный в строках 1-4, находящийся в процессе международной перевозки до прибытия в государство-получатель.	-	(-)

Швейцария

**ОЦЕНОЧНЫЕ КОЛИЧЕСТВА ПЛУТОНИЯ, СОДЕРЖАЩЕГОСЯ В ОТРАБОТАВШЕМ
ТОПЛИВЕ ГРАЖДАНСКИХ РЕАКТОРОВ**

Суммарные данные по стране

на 31 декабря 2002 года

(Данные за предыдущий год указаны в
скобках)

Округлено до 1000 кг плутония, количества
менее 500 кг указаны без округления

1. Плутоний, содержащийся в отработавшем топливе на площадках гражданских реакторов.	11 000 кг	8000 кг
2. Плутоний, содержащийся в отработавшем топливе на заводах по переработке.	-	(-)
3. Плутоний, содержащийся в отработавшем топливе, находящемся в других местах.	1 000 кг	(-)

Примечание:

i) Обращение с материалом, направляемым на прямое захоронение, потребует дополнительного рассмотрения после того, как соответствующие планы прямого захоронения приобретут конкретную форму.

ii) Определения:

- строка 1: охватывает оценочные количества плутония, содержащегося в топливе, выгруженном из гражданских реакторов.

- строка 2: охватывает оценочные количества плутония, содержащегося в топливе, поступившем на заводы по переработке, но еще не переработанном.

iii) плутоний, содержащийся в отработавшем топливе, направленном на переработку и хранящемся в местах нахождения в других странах.
(этот плутоний может быть в форме, упомянутой в строке 2 выше, или в любой из форм, упомянутых в строках 1-3 приложения В.)

	3000 кг	(3000 кг)
--	---------	-----------